

**C A N A D A**

**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**DISTRICT DE LONGUEUIL**

N° de dossier : 505-06-000027-214

**COUR SUPÉRIEURE**  
(Chambre des recours collectifs)

---

**VANESSA GERVAIS**

Demanderesse

c.

**COMPLEXE DE L'AUTO PARK**  
**AVENUE INC. ET ALS.**

Défenderesses

---

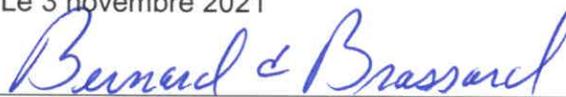
**RÉPONSE**

---

EN RÉPONSE À L'ASSIGNATION, LA DÉFENDERESSE **AUTOMOBILE EN DIRECT.COM** INDIQUE CE QUI SUIT :

1. Elle est représentée par Me Pierre-Marc Mallette, dont les coordonnées sont indiquées sous sa signature ;
2. Les coordonnées de la défenderesse sont les suivantes :  
  
Automobile en direct.com  
360, route 132  
Saint-Constant (Québec) J5A 1M3
3. Elle a l'intention de contester la demande introductive d'instance de la demanderesse et de coopérer pour établir avec cette dernière le protocole qui régira le déroulement de l'instance;
4. Elle réserve tous ses droits, y compris le droit de contester la compétence de cette Cour.

Le 3 novembre 2021



---

Bernard & Brassard, s.e.n.c.r.l.

Avocats de la défenderesse

**Automobile en direct.com**

Me Pierre-Marc Mallette

pmmallette@bernard-brassard.com

555, boul. Roland-Therrien Bureau 400,

Longueuil (Québec) J4H 4E7

Téléphone : 450 670-7900

Télécopieur : 450 670-0673

Code d'impliqué permanent : BB-0814

Notre référence : 106110-00094

**De :** [Carole Lauzon](#)  
**A :** [jlambert@lambertavocatinc.com](mailto:jlambert@lambertavocatinc.com)  
**Cci :** [106110\\_00094\\_Vanessa Gervais\\_Recours collectif\\_Courriels](#)  
**Objet :** NOTIFICATION: 505-06-000027-214 / Vanessa Gervais c. Park Avenue et al. / Réponse [BB-IMANAGE.FID225641]  
**Date :** 3 novembre 2021 15:48:29  
**Pièces jointes :** [Réponse - Automobile en direct.com\(1713355.2\).pdf](#)  
[image001.png](#)

**BORDEREAU DE NOTIFICATION  
(ART. 134 C.p.c.)**

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE LONGUEUIL  
COUR SUPÉRIEURE  
(CHAMBRE DES ACTIONS COLLECTIVES)  
N° : 505-06-000027-214

**VANESSA GERVAIS**

Partie demanderesse

c.

**COMPLEXE DE L'AUTO PARK AVENUE INC. ET ALS.**

Partie défenderesse

**EXPÉDITEUR :**

**Me Pierre-Marc Mallette**

Bernard & Brassard, S.E.N.C.R.L.  
555, boul. Roland-Therrien, bureau 400  
Longueuil (Québec) J4H 4E7  
Téléphone : 450 670-0337  
Courriel : [pmmallette@bernard-brassard.com](mailto:pmmallette@bernard-brassard.com)  
Notification : [notification@bernard-brassard.com](mailto:notification@bernard-brassard.com)  
N/Réf. : 106110-00094

Avocats de la partie défenderesse **Automobile en direct.com**

**DESTINATAIRES**

**Me Jimmy Ernst Jr. Laguë Lambert**

Lambert Avocat inc.  
1111, rue Saint-Urbain, bureau 204  
Montréal (Québec) H2Z 1Y6  
Téléphone : 514-526-2378  
Courriel : [jlambert@lambertavocatinc.com](mailto:jlambert@lambertavocatinc.com)  
V/Réf. : JL-3095-1

Avocats de la partie demanderesse

|   |  |
|---|--|
|   |  |
| <b>Nature du document notifié :</b>           | Réponse à l'assignation                |
| <b>Identification des fichiers transmis :</b> | Réponse – Automobile en direct.com.PDF |
| <b>Nombre de pages :</b>                      | 3                                      |

***Veillez prendre note qu'à compter du 29 novembre prochain, nos bureaux seront situés au 2265 boulevard Fernand-Lafontaine, bureau 300, Longueuil, QC J4G 2R8***

**Carole Lauzon**

Adjointe de Me Mallette

555 boul. Roland-Therrien, bureau 400, Longueuil (Québec) J4H 4E7  
Téléphone : [1-450-876-2620](tel:1-450-876-2620)



TRANSFORMONS LE DROIT DES AFFAIRES  
EN RELATIONS D'AFFAIRES

**Avis de confidentialité :** Le contenu de ce message ainsi que du ou des fichiers qui y sont joints est strictement confidentiel et peut être protégé par le secret professionnel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus ou de son mandataire autorisé. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si ce message vous a été transmis par erreur, veuillez en aviser sans délai l'expéditeur et le détruire ainsi que tout fichier joint sans en conserver de copie.

**Confidentiality notice:** This message, and any attachments, is intended only for the use of the addressee or his authorized representative. It may contain information that is privileged, confidential and exempt from disclosure under applicable law. If the reader of this message is not the intended recipient, or his authorized representative, you are hereby notified that any dissemination, distribution or copying of this message and any attachments is strictly prohibited. If you have received this message in error, please promptly contact the sender and delete this message and any attachments from your system.

**De :** [Microsoft Outlook](#)  
**A :** [jlambert@lambertavocatinc.com](mailto:jlambert@lambertavocatinc.com)  
**Objet :** Relayé : NOTIFICATION: 505-06-000027-214 / Vanessa Gervais c. Park Avenue et al. / Réponse [BB-IMANAGE.FID225641]  
**Date :** 3 novembre 2021 15:48:36  
**Pièces jointes :** [NOTIFICATION 505-06-000027-214 Vanessa Gervais c. Park Avenue et al. Réponse BB-IMANAGE.FID225641.msg](#)

---

La remise à ces destinataires ou groupes est terminée, mais aucune notification de remise n'a été envoyée par le serveur de destination :

[jlambert@lambertavocatinc.com](mailto:jlambert@lambertavocatinc.com) ([jlambert@lambertavocatinc.com](mailto:jlambert@lambertavocatinc.com))

<<mailto:jlambert@lambertavocatinc.com>>

Objet : NOTIFICATION: 505-06-000027-214 / Vanessa Gervais c. Park Avenue et al. / Réponse [BB-IMANAGE.FID225641]

# Confirmation de la transmission des documents



## Succès

Vos documents ont bien été transmis.

Numéro de demande : 2021-PROC-00232166

Date et heure de transmission : 2021-11-03 15:54:56

Numéro de dossier judiciaire : 505-06-000027-214

Titre de l'acte de procédure :  
Réponse à l'assignation

Aucun courriel de confirmation ne sera transmis. Il est recommandé d'imprimer cette page en vue de conserver ces informations pour vos dossiers.

Si des frais judiciaires sont prescrits pour le dépôt d'un acte de procédure, celui-ci ne sera légalement reçu que lorsque les frais judiciaires auront été acquittés en totalité. Le cas échéant, le greffe vous transmettra un avis de paiement par courriel.

Les documents sont traités durant les jours et les heures d'ouverture des greffes de la Cour supérieure et de la Cour du Québec dans un délai de 24h à 48h ouvrables suivant leur transmission, les demandes urgentes étant priorisées dans un délai de moins de 24h.

Pour le dépôt d'un acte de procédure en matière civile ou jeunesse, votre paiement devra être acquitté au plus tard 2 jours après la notification de l'avis de paiement pour que votre procédure soit considérée comme reçue à la date de son dépôt au greffe.

[RETOURNER À L'ACCUEIL](#)

[DÉPOSER UNE NOUVELLE PROCÉDURE](#)

[Conditions d'utilisation](#)

[Accessibilité](#)

[Nous joindre](#)

Québec

N° 505-06-000027-214

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE LONGUEUIL

COUR SUPÉRIEURE  
(Chambre des actions collectives)

VANESSA GERVAIS

Partie demanderesse

c.

COMPLEXE DE L'AUTO PARK AVENUE INC. ET  
ALS.

Partie défenderesse

**RÉPONSE DE LA DÉFENDERESSE  
AUTOMOBILE EN DIRECT.COM**

ORIGINAL

M<sup>e</sup> Pierre-Marc Mallette  
pmmallette@bernard-brassard.com  
Bernard & Brassard, s.e.n.c.r.l.  
555, boul. Roland-Therrien, bureau 400  
Longueuil, Québec  
J4H 4E7

Téléphone: 450 670-7900  
Télécopieur: 450 670-0673

BB-0814

N/D : 106110-00094